ELMARK
The Brand of Electricity
www.elmarkholding.eu

- (BG) Инструкция за монтаж и експлоатация
- (ENG) Instruction for installation and use
- (RO) Instrucțiune de instalare și utilizare
- (SRB) Uputstvo za ugradnju i upotrebu
- (HR) Uputstvo za ugradnju i upotrebu
- (BIH) Uputstvo za ugradnju i upotrebu
- (HU) Szerelési és kezelési utasítás
- (SLO) Navodilo za vgradnjo in uporabo
- (GR) Οδηγιεσ για την εγκατασταση και τη χρηση
- (MK) Упатство за вградување и употреба
- (SK) Návod na montáž a používanie
- (PL) Instrukcja instalacji i użytkowania
- (P) Instrução para instalação e uso
- (IT) Istruzioni per l'installazione e l'uso

- (BG) Осветително тяло 955AURIA10
- (ENG) Luminaries 955AURIA10
- (RO) Lampa exterior 955AURIA10
- (SRB) Svetiljka 955AURIA10
- (HR) Rasvjetna tijela 955AURIA10
- (BIH) Svjetiljka 955AURIA10
- (HU) 955AURIA10 Lámpatest
- (SLO) Svetilike 955AURIA10
- (GR) Φωτιστικά στεγανά εξ.χώρου 955AURIA10
- (MK) Светилки 955AURIA10
- (SK) Svietidlá 955AURIA10
- (PL) Oprawy świetlne 955AURIA10
- (P) Luminárias 955AURIA10
- (IT) Luminari 955AURIA10

ELMARK
The Brand of Electricity

www.elmarkholding.eu

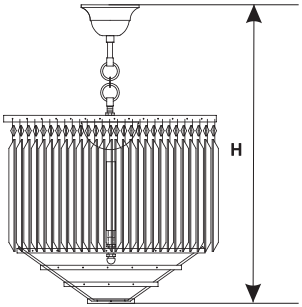
INSTALLATION INSTRUCTION CRYSTAL

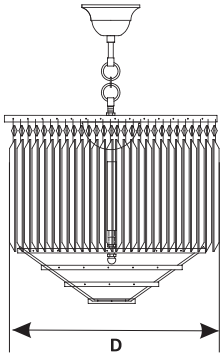
Read carefully before installation

IP20

AURIA

AURIA
955AURIA10



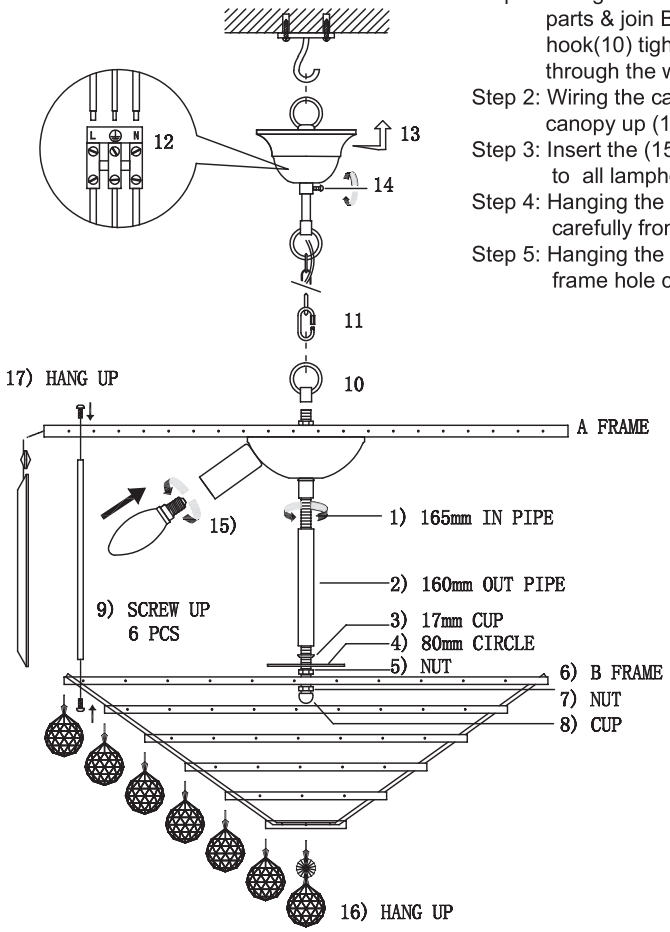


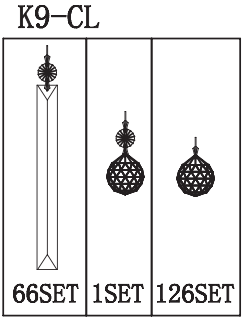
Model	Lampholder	V_{AC}	Hz	Size (mm)		
				W / D	L	H
955AURIA10	E14	~230V	50/60Hz	550	-	450

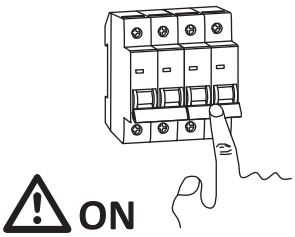
OFF

955AURIA10

Step 1: Fixing A frame by 1 ..2..9 metal parts & join B frame ,then screw the hook(10) tighted & chain lock(11) through the wire to the body finish.
Step 2: Wiring the cable (12),push the canopy up (13) & screw (14) tighted.
Step 3: Insert the (15) E14 bulb(not include) to all lampholders.
Step 4: Hanging the balls (16) to B frame hole carefully from down layer to up floor.
Step 5: Hanging the glass pipe(175) to A frame hole carefully & finish.







ON

BG - Осветителното тяло трябва да бъде монтирано и въведено в експлоатация единствено от специалист с подходящо електротехническо образование. Преди свързването му към захранващата клема първо се уверете, че няма наранена или липсваща изолация по захранващите проводници. Цветният код на кабелите е черен или кафяв (L) - фазов проводник, син N нулев проводник и жълто-зелен - защитен (зануляващ) проводник - при тела защитени срещу поражение от елекрически ток клас 1. Видът на източника на напрежение, както и останалите технически характеристики са посочени в таблица. ***EN*** - The light fitting must only be mounted and put into operation by a qualified electrician! Make sure that you do not damage any electric cables when you are mounting the light fitting. The colour codes of the wire are the following: black or brown (L) = phase conductor, blue (N) = neutral conductor, and in the case of a light fitting of shock protection class 1: green-yellow =protecting conductor. Only a light source of maximum performance and of the type indicated in the data plate and around the socket can be used for the product. The light fitting must only be mounted and put into operation by a qualified electrician! ***D*** - Die Montage und Inbetriebsetzung des Leuchtkörpers darf nur von Fachleuten vorgenommen werden! Bei der Montage des Lichtkörpers soll darauf geachtet werden, dass das elektrische Kabel nicht verletzt wird.Die Leitungen sind mit den folgenden Farben versehen: schwarz oder braun (L)=Phasenleiter, blau (N) = Nullleiter, und bei Leuchtkörpern mit Berührungsschutz klasse 1. : grün - gelb = Schutzleiter. ***CZ*** - Montáž a zprovoznění lampy smí provádět výhradně jenom odborná osoba. Při montáži lampy dejte pozor na to, aby jste náhodou nepoškodil elektrický kabel. Význam používaných barev u kabelů jsou následující: černá, nebo hnědá (L) = fázový vodič, modrá (N) = nulový vodič, u lampy s proti dotykovou ochranou: zele- ná-žlutá = ochranný (uzemnění) vodič. ***SLO*** - Namontovanie osvetľovacieho telesa a jeho uvedenie do prevádzky môže vykonávať len odbornik! Pri namontovaní osvetľovacieho telesa dbajte na to, aby ste neporušili kábel elek¬trického vedenia. Farebné označenia vodičov sú nasledovné: čierna, alebo hnedá farba (L) = lazový vodič, modrá (N) = nulový vodič, a v pripade osvetľovacieho telesa patriaceho do I.triedy ochrany pred nebez¬pečným dotykom: zelená-žltá = ochranný vodič. ***PL*** - Lampa może być zamontowana i urucho¬miona tylko przez specjalistę! Przy montowaniu lampy należy uważać, aby nie uszkodzić kabla elektrycznego. Oznakowanie kolorów kabli: czarny lub brązowy (L) = przewód fazowy, niebieski (N) = przewód zerowy i w przypadku lampy I. ochrony kontaktu: zielono-żółty =przewód ochronny. ***HU*** - A lámpatest felszerelését és üzembe helyezését csak szakember végezheti! A lámpatest felszerelésénél vigyázzon arra, hogy ne sértsen meg elektromos ká-belt. A vezetékek színjelölései a következők: fekete vagy barna (L) = fázisvezető, kék (N) = nulla vezető, és 1. érintésvédelmi lámpatest esetén: zöld-sárga védővezető. ***SK*** - Montiranje in stavljenje svetilke v obrat sme izvrševati le strokovnjak! Pri montiranju svetilke pazite da ne poškodujte električnega kabela. Barvna zaznamovanja vod so naslednja: črna ali rjava (L) = fazni vod, modra (N) = neutralni vod, in v primeru svetilke z zaščito pred dotikom: zelena- rumena = zaščitni vod. ***BiH*** - Montažu rasvjetnog tijela i stavljanje u pogon može izvršiti samo stručna osoba! Kod montaže rasvjetnog tijela pazite da ne oštetite električni kabel. Označavanje kablova prema bojama: crna ili smeđa (L)= faza, plava (N) = nula, i kod rasvjetnog tijela sa 1. stupnjem zaštite zeleno-žuta = uzemljenje. ***SRB*** - Montažu lampe i stavljanje u pogon može izvršiti samo stručna osoba. Priliokm montaže lampe pazite da ne oštetite kabel. Značenje kablova prema bojama: crna ili smeđa (L)= faza, plava (N) = nula, i kod lampi sa 1 štepenom zaštite zeleno-žuta = uzemljenje. ***RO*** - Montarea şi punerea în funcţiune a corpului de iluminat poate fi realizată doar de personal de specialitate! La montarea corpului de iluminat urmăriţi să nu deteriorizaţi cablurile electrice. Marcarea cu colori a cablurilor este următoarea: negru sau maro (L) = cablu de fază, albastru (N) = cablul nul, şi în cazul corpului de ilumiat cu clasa de împământare I.: verde-galben = împământarea. ***GR*** - Η τοποθέτηση και οι ρυθμίσεις πρέπει να γίνονται μόνο από ειδικό. Στην τοποθέτηση πρέπει να προσέξετε να μην προκαλέσετε φθορές στο καλώδιο. Το χρώμα των καλωδίων είναι ως εξής: μαύρο ή καφέ (L) = φάση, μπλε (N) = ουδέτερο, και σε περίπτωση φωτιστικών με προστασία ηλεκτροπληξίας κλάσης 1: κίτρινο-πράσινο = καλώδιο προστασίας; ***IT*** - Per la tua sicurezza, l'installazione e la messa a punto vengono eseguite solo da uno specialista!; ***HR*** - Za vašu sigurnost, instalacije i ugađanje izvodi samo stručna osoba!; ***MK*** - За ваша безбедност, инсталација и подесување се изведува само од специјалист!; ***PL*** - Ze względów bezpieczeństwa instalację i strojenie wykonuje tylko specjalista!; ***P*** - Para sua segurança, a instalação e o ajuste são realizados apenas por um especialista!;